

¹ حَدَّثَ فِي أَيَّامِ حُكْمِ الْقَصَاةِ أَنَّهُ صَارَ جُوعٌ فِي الْأَرْضِ، فَذَهَبَ رَجُلٌ مِنْ بَيْتِ لَحْمِ يَهُودَا لِيَتَعَرَّبَ فِي بِلَادِ مُوَابَ هُوَ وَامْرَأَتُهُ وَابْنَاهُ. ² وَاسْمُ الرَّجُلِ أَيْمَالِكُ، وَاسْمُ امْرَأَتِهِ نَعْمِي، وَاسْمَا ابْنَيْهِ مَحْلُونُ وَكَلْيُونُ أَفْرَائِيُونَ مِنْ بَيْتِ لَحْمِ يَهُودَا. فَأَتَوْا إِلَى بِلَادِ مُوَابَ وَكَانُوا هُنَاكَ. ³ وَمَاتَ أَيْمَالِكُ رَجُلٌ نَعْمِي، وَبَقِيَتْ هِيَ وَابْنَاهَا. ⁴ فَأَخَذَا لَهُمَا امْرَأَتَيْنِ مُوَابِيَّتَيْنِ، اسْمُ إِحْدَاهُمَا عُرْقَةُ وَاسْمُ الْأُخْرَى رَاعُوْتُ. وَأَقَامَا هُنَاكَ تَحَوَّ عَشْرَ بَنِينَ. ⁵ ثُمَّ مَاتَا كِلَاهُمَا مَحْلُونُ وَكَلْيُونُ، فَتَرَكْتَ الْمَرْأَةُ مِنْ ابْنَيْهَا وَمِنْ رَجُلِهَا. ⁶ فَقَامَتْ هِيَ وَكَنَّتَاهَا وَرَجَعَتْ مِنْ بِلَادِ مُوَابَ، لِأَنَّهَا سَمِعَتْ فِي بِلَادِ مُوَابَ أَنَّ الرَّبَّ قَدْ افْتَقَدَ شَعْبَهُ لِيُعْطِيَهُمْ خُبْرًا. ⁷ وَخَرَجَتْ مِنَ الْمَكَانِ الَّذِي كَانَتْ فِيهِ وَكَنَّتَاهَا مَعَهَا، وَسِرْنَ فِي الطَّرِيقِ لِلرُّجُوعِ إِلَى أَرْضِ يَهُودَا. ⁸ فَقَالَتْ نَعْمِي لِكَنَّتَيْهَا، اذْهَبَا ارْجِعَا كُلُّ وَاحِدَةٍ إِلَى بَيْتِ أُمِّهَا. وَلْيَصْنَعْ الرَّبُّ مَعَكُمْ إِحْسَانًا كَمَا صَنَعْتُمَا بِالْمَوْتِ وَبِي. ⁹ وَلْيُعْطِكُمَا الرَّبُّ أَنْ تَجِدَا رَاحَةً كُلُّ وَاحِدَةٍ فِي بَيْتِ رَجُلِهَا. فَقَبَّلَتْهُمَا، وَرَفَعْنَ أَصْوَاتَهُنَّ وَبَكَيْنَ. ¹⁰ فَقَالَتَا لَهَا، إِنَّا نَرْجِعُ مَعَكَ إِلَى سَعْيِكَ. ¹¹ فَقَالَتْ نَعْمِي، ارْجِعَا يَا بَنَيَّ. لِمَاذَا تَذْهَبَانِ مَعِي. هَلْ فِي أَحْسَانِي بَنُونَ بَعْدُ حَتَّى يَكُونُوا لَكُمْ رَجَالًا. ¹² ارْجِعَا يَا بَنَيَّ وَاذْهَبَا لِأَنِّي قَدْ سِخْتُ عَنْ أَنْ أَكُونَ لِرَجُلٍ. وَإِنْ قُلْتُ لِي رَجَاءٌ أَيْضًا يَا بَنَيَّ أَصِيرُ هَذِهِ اللَّيْلَةَ لِرَجُلٍ وَالِدُ بَنِينَ أَيْضًا. ¹³ هَلْ تَصْبِرَانِ لَهُمْ حَتَّى يَكْبُرُوا. هَلْ تَنْحِيزَانِ مِنْ أَجْلِهِمْ عَنْ أَنْ تَكُونَا لِرَجُلٍ. لَا يَا بَنَيَّ. فَإِنِّي مَعُومَةٌ جَدًّا مِنْ أَجْلِكُمَا لِأَنَّ يَدَ الرَّبِّ قَدْ خَرَجَتْ عَلَيَّ. ¹⁴ ثُمَّ رَفَعْنَ أَصْوَاتَهُنَّ وَبَكَيْنَ أَيْضًا. فَقَبَّلَتْ عُرْقَةُ حِمَاتَهَا، وَأَمَّا رَاعُوْتُ فَلَصِقَتْ بِهَا. ¹⁵ فَقَالَتْ، هُوَذَا قَدْ رَجَعْتُ سِلْفُكِ إِلَى سَعْيِهَا وَآلِهَتِهَا. ارْجِعِي أَنْتِ وَرَاءَ سِلْفُكِ. ¹⁶ فَقَالَتْ رَاعُوْتُ، لَا يُلْحِي عَلَيَّ أَنْ أُتْرَكَ وَأَرْجِعَ عَنكَ، لِأَنَّهُ حَيْثُمَا ذَهَبْتَ أَذْهَبُ وَحَيْثُمَا بَتَّ أَبِيثُ. شَعْبُكَ سَعْيِي وَإِلَهُكَ إِلَهِي. ¹⁷ حَيْثُمَا مِتُّ أُمُوتُ وَهُنَاكَ أُنْفِدُ. هَكَذَا يَفْعَلُ الرَّبُّ بِي وَهَكَذَا يَزِيدُ. إِنَّمَا الْمَوْتُ يَفْصِلُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ. ¹⁸ فَلَمَّا رَأَتْ أَنَّهَا مُسَدَّدَةٌ عَلَى الدَّهَابِ مَعَهَا كَفَتْ عَنْ الْكَلَامِ إِلَيْهَا. ¹⁹ فَذَهَبَتَا كِلَاهُمَا حَتَّى دَخَلَتَا بَيْتَ لَحْمِ. وَكَانَ عِنْدَ دُخُولِهِمَا بَيْتَ لَحْمِ أَنَّ الْمَدِينَةَ كُلَّهَا تَحَرَّكَتْ بِسَبَبِهِمَا، وَقَالُوا، أَهْذِهِ نَعْمِي. ²⁰ فَقَالَتْ لَهُمْ، لَا تَدْعُونِي نَعْمِي بَلْ ادْعُونِي مَرَّةً، لِأَنَّ الْقَدِيرَ قَدْ أَمَرَنِي جَدًّا. ²¹ إِنِّي ذَهَبْتُ مُمْتَلِئَةً وَأَرْجِعُنِي الرَّبُّ قَارِعَةً. لِمَاذَا تَدْعُونِي

¹ حَدَّثَ فِي أَيَّامِ حُكْمِ الْقَصَاةِ أَنَّهُ صَارَ جُوعٌ فِي الْأَرْضِ، فَذَهَبَ رَجُلٌ مِنْ بَيْتِ لَحْمِ يَهُودَا لِيَتَعَرَّبَ فِي بِلَادِ مُوَابَ هُوَ وَامْرَأَتُهُ وَابْنَاهُ. ² وَاسْمُ الرَّجُلِ أَيْمَالِكُ، وَاسْمُ امْرَأَتِهِ نَعْمِي، وَاسْمَا ابْنَيْهِ مَحْلُونُ وَكَلْيُونُ أَفْرَائِيُونَ مِنْ بَيْتِ لَحْمِ يَهُودَا. فَأَتَوْا إِلَى بِلَادِ مُوَابَ وَكَانُوا هُنَاكَ. ³ وَمَاتَ أَيْمَالِكُ رَجُلٌ نَعْمِي، وَبَقِيَتْ هِيَ وَابْنَاهَا. ⁴ فَأَخَذَا لَهُمَا امْرَأَتَيْنِ مُوَابِيَّتَيْنِ، اسْمُ إِحْدَاهُمَا عُرْقَةُ وَاسْمُ الْأُخْرَى رَاعُوْتُ. وَأَقَامَا هُنَاكَ تَحَوَّ عَشْرَ بَنِينَ. ⁵ ثُمَّ مَاتَا كِلَاهُمَا مَحْلُونُ وَكَلْيُونُ، فَتَرَكْتَ الْمَرْأَةُ مِنْ ابْنَيْهَا وَمِنْ رَجُلِهَا. ⁶ فَقَامَتْ هِيَ وَكَنَّتَاهَا وَرَجَعَتْ مِنْ بِلَادِ مُوَابَ، لِأَنَّهَا سَمِعَتْ فِي بِلَادِ مُوَابَ أَنَّ الرَّبَّ قَدْ افْتَقَدَ شَعْبَهُ لِيُعْطِيَهُمْ خُبْرًا. ⁷ وَخَرَجَتْ مِنَ الْمَكَانِ الَّذِي كَانَتْ فِيهِ وَكَنَّتَاهَا مَعَهَا، وَسِرْنَ فِي الطَّرِيقِ لِلرُّجُوعِ إِلَى أَرْضِ يَهُودَا. ⁸ فَقَالَتْ نَعْمِي لِكَنَّتَيْهَا، اذْهَبَا ارْجِعَا كُلُّ وَاحِدَةٍ إِلَى بَيْتِ أُمِّهَا. وَلْيَصْنَعْ الرَّبُّ مَعَكُمْ إِحْسَانًا كَمَا صَنَعْتُمَا بِالْمَوْتِ وَبِي. ⁹ وَلْيُعْطِكُمَا الرَّبُّ أَنْ تَجِدَا رَاحَةً كُلُّ وَاحِدَةٍ فِي بَيْتِ رَجُلِهَا. فَقَبَّلَتْهُمَا، وَرَفَعْنَ أَصْوَاتَهُنَّ وَبَكَيْنَ. ¹⁰ فَقَالَتَا لَهَا، إِنَّا نَرْجِعُ مَعَكَ إِلَى سَعْيِكَ. ¹¹ فَقَالَتْ نَعْمِي، ارْجِعَا يَا بَنَيَّ. لِمَاذَا تَذْهَبَانِ مَعِي. هَلْ فِي أَحْسَانِي بَنُونَ بَعْدُ حَتَّى يَكُونُوا لَكُمْ رَجَالًا. ¹² ارْجِعَا يَا بَنَيَّ وَاذْهَبَا لِأَنِّي قَدْ سِخْتُ عَنْ أَنْ أَكُونَ لِرَجُلٍ. وَإِنْ قُلْتُ لِي رَجَاءٌ أَيْضًا يَا بَنَيَّ أَصِيرُ هَذِهِ اللَّيْلَةَ لِرَجُلٍ وَالِدُ بَنِينَ أَيْضًا. ¹³ هَلْ تَصْبِرَانِ لَهُمْ حَتَّى يَكْبُرُوا. هَلْ تَنْحِيزَانِ مِنْ أَجْلِهِمْ عَنْ أَنْ تَكُونَا لِرَجُلٍ. لَا يَا بَنَيَّ. فَإِنِّي مَعُومَةٌ جَدًّا مِنْ أَجْلِكُمَا لِأَنَّ يَدَ الرَّبِّ قَدْ خَرَجَتْ عَلَيَّ. ¹⁴ ثُمَّ رَفَعْنَ أَصْوَاتَهُنَّ وَبَكَيْنَ أَيْضًا. فَقَبَّلَتْ عُرْقَةُ حِمَاتَهَا، وَأَمَّا رَاعُوْتُ فَلَصِقَتْ بِهَا. ¹⁵ فَقَالَتْ، هُوَذَا قَدْ رَجَعْتُ سِلْفُكِ إِلَى سَعْيِهَا وَآلِهَتِهَا. ارْجِعِي أَنْتِ وَرَاءَ سِلْفُكِ. ¹⁶ فَقَالَتْ رَاعُوْتُ، لَا يُلْحِي عَلَيَّ أَنْ أُتْرَكَ وَأَرْجِعَ عَنكَ، لِأَنَّهُ حَيْثُمَا ذَهَبْتَ أَذْهَبُ وَحَيْثُمَا بَتَّ أَبِيثُ. شَعْبُكَ سَعْيِي وَإِلَهُكَ إِلَهِي. ¹⁷ حَيْثُمَا مِتُّ أُمُوتُ وَهُنَاكَ أُنْفِدُ. هَكَذَا يَفْعَلُ الرَّبُّ بِي وَهَكَذَا يَزِيدُ. إِنَّمَا الْمَوْتُ يَفْصِلُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ. ¹⁸ فَلَمَّا رَأَتْ أَنَّهَا مُسَدَّدَةٌ عَلَى الدَّهَابِ مَعَهَا كَفَتْ عَنْ الْكَلَامِ إِلَيْهَا. ¹⁹ فَذَهَبَتَا كِلَاهُمَا حَتَّى دَخَلَتَا بَيْتَ لَحْمِ. وَكَانَ عِنْدَ دُخُولِهِمَا بَيْتَ لَحْمِ أَنَّ الْمَدِينَةَ كُلَّهَا تَحَرَّكَتْ بِسَبَبِهِمَا، وَقَالُوا، أَهْذِهِ نَعْمِي. ²⁰ فَقَالَتْ لَهُمْ، لَا تَدْعُونِي نَعْمِي بَلْ ادْعُونِي مَرَّةً، لِأَنَّ الْقَدِيرَ قَدْ أَمَرَنِي جَدًّا. ²¹ إِنِّي ذَهَبْتُ مُمْتَلِئَةً وَأَرْجِعُنِي الرَّبُّ قَارِعَةً. لِمَاذَا تَدْعُونِي

نُعْمِي وَالرَّبُّ قَدْ أَذَلَّنِي وَالْقَدِيرُ قَدْ كَسَّرَنِي. ²² قَرَجَعْتُ
نُعْمِي وَرَاعُوْتُ الْمُوَابِيَّةَ كُنْثَا مَعَهَا، الَّتِي رَجَعْتُ مِنْ يِلَادِ
مُؤَابَ، وَدَخَلْنَا بَيْتَ لَحْمٍ فِي ابْتِدَاءِ خَصَادِ الشَّعِيرِ.

نُعْمِي وَالرَّبُّ قَدْ أَذَلَّنِي وَالْقَدِيرُ قَدْ كَسَّرَنِي. ²² قَرَجَعْتُ
نُعْمِي وَرَاعُوْتُ الْمُوَابِيَّةَ كُنْثَا مَعَهَا، الَّتِي رَجَعْتُ مِنْ يِلَادِ
مُؤَابَ، وَدَخَلْنَا بَيْتَ لَحْمٍ فِي ابْتِدَاءِ خَصَادِ الشَّعِيرِ.